

Principio

~~11~~

Tea 1-15-5A

~~29-2.~~

Comedia

Las Cuencas del Gran Capitan

en 3. Actos.

Acto 1.<sup>o</sup>

LIBRO DE CUENTAS DE LOS REYES CATOLICOS  
DE ESPAÑA  
AÑO DE 1554  
MAYO 15

Doscientos setenta y dos maaucos.

SETELO SEGVNDO, LOS CIENTOS  
TOS SETENTA Y DOS MAAUCOS.  
VIENTOS, AÑO DE MIL E OCHO  
CIENTOS SETENTA Y DOS.

*Actores.*

El Rey.

D.<sup>o</sup> Gonzalo de Cordova,

D.<sup>o</sup> Juan de Cordova.

El Conde de Benavente.

Dion Garcia de Saxeles.

D. Fabricio.

Julia Dama

Enriqueta.

Picheta, graciosa

Uscarno Colona Berba

Gutierrez Secretario.

Pelon, gracioso.

Un Contador.

Una muger.

Soldados.



en Calle <sup>22</sup>  
1. Julia, Enrica y Nicheta Vertidas à lo Italiano; y d.  
Juan de Cordova Galan, y Pelon, à lo Español

---

Julia... Hasta hasta aqui.

Juan... Si hasta aqui

me dà esta dicha las mealt,  
no pretendo disgustarla  
ni à ella ni à vos.

Jul... Que coteses

son todo lo Españoles  
Enrica.

Enri... tu que les tienes

aficion ahi los pintas  
que à mi no me lo parecen.

Juan... Espantame que las Damas

Capolicanas se quesen,  
Dama hermosa, e moxeros;  
pues sabe Italia que desde  
que el Gran Capitan ganando  
este Reyno, e lanceles  
solo su fama immortal,

mandando que le gouierne,  
el Rey, (pues supo adquirirle)  
tan atentado procede,  
que le hacen cortei las Damas  
las Caballeros prudente,  
puntuosissimo el Consejo,  
y manepible la plebe,  
sin que contra nadie sea  
mas duro y menor clemente  
que contra sus proprias tropas,  
segun las tiene y contiene;  
esto lo ie tanto yo,  
como quien familiarmente  
le trata.

Tul. --- Cho or carneis mas  
que lo que el mundo dixere  
de Capitan tan ilustre  
en enuidia solamente;  
y puesto que la ocasion  
de salir algunas veces  
a hacer exercicio; aora

el buen Vato me concede  
 a escucharos; yo os suplico  
 que aqui os quedéis, sin querermos  
 seguir. Y hace q. se vea.

Juan... No el traje Señora  
 a soldado os amedrenta,  
 para jugar, Julia heramosa,  
 que ya se (aunque se me quiere)  
 olvidar) el nombre vuestro,  
 que quien las balas no teme  
 no tema las hermanuras;  
 libe entad a que os arriengue

Piche... Vay! No me libe.

Julia... Por que?

Piche... Porque alli tu padre viene  
 con Fabricio.

Enai... Y havian bien  
 que en esto no nos enuentie

Jul... No encontrarian, pues quiza  
 no nos habrian visto; entad  
 tanto que no alargamos,

Español?

Juan... ¿Que se os ofrece?

Jul... No permitian que nos rigan,  
ni que hablar con vos nos llequen  
a notar con vos hombres,  
que aquí se acercan.

Juan... Pues puede  
haber peligro

Jul... Cui padre  
es el uno, fácilmente  
citan respondido.

(v. las 2.)

Piche... ~~de Dios~~

retratito de Sofanes.

(v.)

Pel... de Dios alicala platos

Juan... Pelon, porque no sospechen  
de mí, para su desprecio,  
mas taca es la q. tu tienes  
un gueto que no importa

Pel... Vm. me honra como siempre

Juan... Sepa y para detenerlos  
inventar lo que quisieres  
que yo a este arbol me oculto.

{cultare.

Pel.....Y si me rompen un zeme  
e cabeza, hurá tal dia  
un año, el año que viene.

En  
S. Urbano y  
D. Fabricio.

Fabri...Ellas son, ó la distancia  
me engaño.

Uran...Dudo que fueren,  
y hablen con un Español  
porque las diera mil muertes.

Fabri...Ulcarrandolas, podremos  
salir de la India.

Pelon....Vtedes ¿reteniendolos.

me sabian decir Señores,  
donde vive Juan Melendez,  
un tratante de Singapre,  
que suele embarcar aceyte  
para venderlos en deaño,  
media legua de Dunquerque.

Uran...Cláda lavemon.

Pel...Señor  
Coronel, puen sera muerte  
se para.

Uran...ved lo que hablais.

Pel..... cómo conoces á bendice Fenex  
criado de nuestro hermano,  
que cono secretamente  
con la hija del Doctor Chicho,  
prima del otro á aquete?  
Nalgame Dios! un Pargento,  
que antes se llegar á otferer  
fue otra cosa, y al instante...

Ayam.... Que?

Pel..... Se murió se repente.

Fab.... Dios bupón, ó quereis  
con ena ridiculoser  
verensam: apartad  
antes...

Pel.... Que?

Fab... Que es exarminente.

Pel.... Que, que es exarminente? Urted  
sabe con el que se mete?  
Sare vñ?  
Vñ. lo sabe?  
Va Dios monte xlas bendice; (ap.)  
como no sale mi amo!

Fab... Sé que soy un insolente

Pel.... Pues si vñ. lo sabe, no es

5  
menester que se lo cuenten);  
pero si quiera por ser  
francés, es cosa fuerte  
tratarme.....

Uñ

Tab.... Ut vos, y á qualquiera  
que agora quiera detenerme  
hare lo que hago con vos. {saca la espada}

Pel.... Ut no mio favorece  
á Felon.

C. no Juan.... tened la espada.

que razón ó que accidente  
os dá motivo á tratar  
á ese hombre, de tal suerte?

Tab.... No os la debo dar yo á vos.

Uñcan... Advertid que es el pariente

el Virrey

{ap. á Tab.}

Juan... Era respuesta

me dice bien claramente  
que ignorais con quien hablais;  
y porque duda no os queda  
de todo: sabed que es hombre

Es mi criado; y que debe  
Respetarme como a mi  
solo por ser mi viviente;  
y que es....

Fab.... ¿Qué?

Juan... ¿Que vos?

Fab.... ¿Quien ero dice?

¿Quien?

Urtan... ¿Petente,

Fabicio, D.<sup>n</sup> Juan

Pel.... ¿U' ella?

¿Retirado D.<sup>n</sup> Juan

Juan... ¿Iguemo Pelon?

(V<sup>o</sup>.)

Pel.... ¿Me lleven

que contar: ca Pelon,

muerta que esen descendiente

de los antiguos Pelones.

com quedese y apetea (D.<sup>o</sup> V<sup>o</sup>.)

Despacho del Gran Capitan: S.<sup>o</sup> este con baston e General  
Gutiérrez, y alg.<sup>o</sup> pretendientes y Sold.<sup>o</sup> e acompañam.<sup>to</sup>

Ho.<sup>o</sup> voces... Viva, viva D.<sup>n</sup> Gonzalo  
e Cordova

¿Tirao.

Gom.... ¿Que pedis?

Sold. 1.º... Algunos maravedís,  
 Señor, que el cuento está malo:  
 la paga suele tardar,  
 y no hay nada que comer.

Com.º... No es así; y es en querer  
 dinero para jugar;  
 pero séis un buen soldado.

Sold. 1.º... Ya saben como he vivido.

Com.º... Habéis jugado y perdido

Sold. 1.º... Un Irlandés me ha ganado  
 y es fuera....

Com.º... Claro es, que es ley  
 ser puntual mas que el Sol  
 el que es honrado Español,  
 soldado de tan gran Rey:

si fuera necesidad  
 de otra especie, nada os diera;  
 pero el puntonor no espera:

cumplid con eso: tomad: ¿dale un bolsillo  
 mió con esos ducados,  
 no al Rey, porque el Rey no

debe pagar, supier yo  
jugadores los Verdaderos.

Yo a pagar prontamente  
Sold.<sup>o</sup> P.<sup>o</sup>... Con justa causa te dan

nombre de Gran Capitán;

y si llego a ver la siemra  
de enemigo, por ti

de mil vidas perdere (v<sup>o</sup>.)

Gom.<sup>o</sup>... Yo por su punto mire,

y osee morir por mi!

Quedari bien en la ocasion

y no comer le interesara:

vive el Cielo que me perdo

de no darle el Corazon.

Qui.<sup>o</sup>... Esta Señora....

Gom.<sup>o</sup>... Llegad.

cuang.... Señor, aqui hay un soldado

que la palabra me ha dado

de comamiento.

Gom.<sup>o</sup>... Parad

adelante.

Muger... En fuerza de esto,  
a mi obsequio le admiti.

Tom... ¿en Español?

Muger... Señor, si.

Tom... ¿en engañol? acabad presto

Muger... tarda en casarme, y apuro  
mi tolerancia.

Tom... Señora,  
con eso venis acoraz.

Pues acabo soy yo el cura?

Mug... Sí el Rey, y el está  
en vuestra Guardia.

Tom... si a fe?  
Pues yo le acabucare,  
y despues le carcaré.

Mug... ¿Mortale? Porque, Señor?

Tom... ¿O decís que os ha engañado?

Mug... No Señor, que él no ha tocado  
al sagrado de mi honor.

Solo el casarme ha ofendido

Tom... Hablarais para mañana;  
pues parorele la gunda

è ser ya vnetro marido:  
que le he à hacer en rigor?  
Fues yo bien le puedo dar  
orden para pelear,  
no para tener amor.

Aluq. --- Deus bien, yo me he corrido (v.º)

Pom. --- Està el despacho acabado  
¿Gutierrez?

Pet. --- Ya hoy ha cesado.

Gonz. --- Por Dios que estoy aturvido:  
mandeme el Rey à mil gentes  
formar un grande Equadron,  
y no me dé la permion  
è tolerar pretendientes.

Duque naci, y me hizo España  
Virrey, y èsto en ultrage,  
tomava un har à forrage  
por mi lecho en la Campaña;  
con mayor gusto marchar  
pelear y no dormir,  
que en el cargo de regir  
el chanco de tolerar

1.<sup>o</sup> Fut. --- Ya está el Rey bien persuadido  
 en honor y la experiencia  
 tan grande y vuelaencia;  
 y por eso se ha elegido  
 de Chaplén por Virrey,  
 que solo en vos debe estar,  
 pues le supisteis ganar  
 tal cargo por justa ley.

2.<sup>o</sup> Com. --- Y él (cuerda a lo que digo)  
 quien le metió a visongero?  
 o quiere ser consejero  
 con seravion y enemigo.  
 Eso me adule, que no quiero  
 voz que sin razón me exalte:  
 si viere en mi alguna falta,  
 y en su celo verdadero,  
 digamela, pues me ama,  
 y eso le agradeceré,  
 que mi alabanza la oire  
 esas voces de mi fama.

3.<sup>o</sup> Voces... Fuera, quita.

Pom. ... ¿Que ruido es ese?  
C. un caído... Señor,

ahora se apartar se acaba  
Diego Garcia Yaredes.

Pom. ... ¿Dónde la mejor espada,  
¿tiene el Rey, ¿entre al punto.

C. Garcia. ... Solo a estar a esas plantas, { con peto mo  
Señor, y a estar me se gusto } y martinete  
un hora entera en besarlas.

Pom. ... Venido, que hacen. Henrico  
Español, cuyo arrogancia  
arombra el mundo, mis brazos,  
y vuestro nombre se levantan:  
como en España se ha ido.

Gar. ... vive Dios, que con ser patria  
estaba el Caballero  
en ella: que en fin, a Italia  
he buetto, que estoy a donde  
tan malas noches se pasan,  
que ni se duerme, ni come,  
y anda uno entre polvo y balas

Pom. ... Pues tan mal se ha tratado

2  
La Corte? tan ruin porada  
habeis encontrado en ella?

Garc... Ya, señor, que para  
un soldado, no hay mas Corte  
que el campo, y una barraca.

Gonz... Me hay en España, Francia?  
Que dicen xmi? Que tratan?

Garc... Por Dios, Señor, que si tengo  
de decir verdad, andaba  
rehuyendo hablar en ellas,  
porque me han podido el alma:  
todo es enviar, Señor,  
mil injurias, falsas  
contra vos, muchos bellacos  
picaros, ruinos, canalla,  
por vida de...

Gonz... Pano, quedo,  
pareder, ya se quien anda  
en estas cosas.

Garc... La envidia  
es sombra y la alabanza:  
no fuerais tan grande vos,

y a otra suerte se trataran:  
como en el verano ardiente  
llueve tal vez, y aquel agua  
se convierte en sabandijas,  
han sido vuestras harañas;  
a cada gota ha nacido  
una envidia, que aunque baxan  
el Cielo a vuestras glorias,  
cayendo en la tierra ingrata,  
la humedad y la malicia,  
y el calor a vuestras fama,  
han fomentado ovechuchos  
que sobre la tierra saltan:  
Escrivien al Rey mil quejas  
y la primera se levantan  
que a Napoles queren dar  
a las gentes Castellanas  
entregando los Castillos  
a Napoles y Calabria.  
Dicen que vos no salis  
a Napoles, porque aguarda

vuestra suspena fortuna  
el fin se aguerdan mudancas:  
voto a los diablos:--

Gom... Paredes

con paciencia.

Par... Quando se habla

de vuestra reputacion  
paciencia! si me acordaron.

Gom... Hemos hecho grandes cosas,

otros se estan en sus casas,  
y pues no han sabido hacerlas  
dejemos les envidiarlas.

Par... La espada vuestra, Señor,

donde la tiene cuonarca?  
Espada que da guerra.

Gom... tener la vuestra embainada

en la Corte tanto tiempo  
dispierta cadera tanta.

Par... Confiero que es para mi

andar entre ropalandas  
canrada cosa, Señor,

y que es un sangrarame a pausas.  
Velli he visto una moxuelto  
que apenas quando los hablan  
sabe un hombre si son ellos,  
o si habla con sus hermanas.  
muy hecho todo el morion,  
muy quitadizo a Barbera,  
torciendose los botones  
y la rapilla, trataban  
y la Coa y la Guerra,  
y sin haver visto el mapa,  
todo era verter misterio,  
y embustes a oyadarios.  
En una casa a puego,  
donde yo un dia me hallaba,  
se decia a uno: lo que es  
esta noticia no es falsa,  
porque una epia nadando  
desde vemberen hasta cualla  
la ha traído: otro decia:  
a mi me lo ha dicho el ama

~~el~~ ~~señor~~ ~~de~~ ~~la~~ ~~tra~~ ~~del~~ ~~señor~~;  
 metía ~~el~~ ~~de~~ ~~Dinamarca~~;  
 no puede mentir: en fin,  
 con una ~~terca~~ ~~ignorancia~~  
 hablaban y mucho, pero  
 sin saber lo que se hablaban.

Eso se lo que di ~~veo~~,  
 y ~~atracando~~ ~~la~~ ~~tabla~~,  
 con un ~~pumal~~, ~~el~~ ~~brujete~~,  
 les ~~dijo~~: Eso no se ~~trata~~  
 á voces, sino á ~~ponarar~~;  
 el Gran Capitan la ~~fama~~  
 conoce el mundo y el Rey.

Salíme sin decir nada,  
 y ellos allí se ~~entuvieron~~  
 quietecitos como ~~entuvieron~~

Cora... ¿si sabieran que hicieron?

Eno... sin acero y con las garras,  
 don á don, como pichones  
 les ~~apreciara~~ ~~las~~ ~~arcas~~

Com... Credo ~~revueltas~~ ~~fuerras~~

Eno... La ~~puzo~~ ~~que~~ ~~se~~ ~~me~~ ~~acaban~~.

un hombre malé ante ayer  
Gonz.<sup>o</sup>... ¿y con qué?

Pasc.<sup>o</sup>... De una puñalada

Gonz.<sup>o</sup>... ¿y en barrió?

Pasc.<sup>o</sup>... ¿y aun robó

la mitad de la propiedad.

Gonz.<sup>o</sup>... ¿si se matan los hombres?

Pasc.<sup>o</sup>... ¿si me empujaron y me enfadaron,

dandome chancos por serme

siempre vestidos las armas

que he de hacer? ¿y mas en dando

con hombres que de no nada

se caen muertos?

Gonz.<sup>o</sup>... tened juicio.

Pasc.<sup>o</sup>

Pasc.<sup>o</sup>... tomad las cartas

que traen, que todas ellas

van llenas de firmas falsas...

Gonz.<sup>o</sup>... Falsas?

Pasc.<sup>o</sup>... ¿si señor, pues quien

mas te saluda y te alaba,

estaria pidiendo a Dios

que heche sobre ti una tapia;

luego es falso quanto firma

Obre D.<sup>o</sup> Gonzalo los cantos, ponerse à leer, y s. d. Juan  
y Felon. En u

Juan... Cui tío esta agui.

Fel... Santa vena!

Y el armado, à quien le tengo  
un miedo como una cara)

Juan... Garcia, pues que venida

es esta que ya se abraza

en chapotes mi cariño Y abraçame

Garc... Ya se ha buuelto el por el agua:

y açà como le va à vida

e pendencias y à Damas?

Juan... Ustria tengo un nuevo empleo,

y para vos ojeada

una

Garc... Es buena?

Juan... Cuiè donora

Garc... Y quando hemos vier à hablarla?

Juan... En su cara no se puede

que hay hombres.

Garc... Y en se espanta?

Hay mas de ir, y en couteria  
hecharlos por las ventana.  
Gonz. ... Garcia, el Rey q. Dios que.  
a estas horas ya se embarca  
para parar a este Reyno;  
de ir a poble; le acompaños  
~~que a la Reyna Casana,~~  
y el amblera Española  
una gran copia.

Gas. ... Bien haya  
el q. tal le aconsejo!  
vea lo que a cuchilladas  
le havein dado, puer infames  
son embustes y beatas

pel. ... El hombre es un animal!  
cuisen alli que carara  
y renegado

Gonz. ... Es verdad  
quanto decir: no se cansan  
y acusarme: un tal Fabricio  
de mi escribe cosas verdas  
que aun yo no las se.

Garc... Escudado

y hechadle á caer el alma  
por la boca.

Garc... Pues D.<sup>no</sup> Juan?

Ver aquí?

Juan... Señor estaba...

Garc... Divirtiéndote, no es verdad?

aunque yo sentas la falta.

Juan... Señor....

Garc... Ved en lo que andáis  
que sois mi sangre

Juan... Yo en nada.

Garc... Cuidado con la cabeza

que os enterrarán si os matan (v.)

Juan... Eso yo me lo dijera.

Juan... Siempre este sermón me encasa  
mi tío.

Garc... Pues otras fueran  
Novecias curadas

que entre soldados no corren

Juan... Soy por lo que ahora os contaba

he tenido una pendencia.

Garc... ¿estabais solo?

Juan... Vecubos

à Pelon.

Garc... Buenas pechugas  
se fallina si le asàran.

Pelon... ¿la botsemer al antiguo  
tema!

Garc... Pícaro, pues hablas

delante de mí?

Pel... Señor

San Jorge mata la araña

no respira.

Tom. al p... Desde aquí

he visto esto que trata

d<sup>o</sup> Juan, que le amo y deseo

por ser mi sangre y sus altas

prendas, que no se me pierda

que es muchacho de importancia

Garc... Conque si hablo de intento?

Juan... ¿con desprecio.

Guz... Hay un alma  
semejante!

Juan... Si tras él;  
pero le nacieron alas  
en los pies.

Guz... ¿Tanste es hombre  
en cara a esas muchachas?

Juan... En cara a uterario entra.

Pero... De uterario? ¿Que digo!

Guz... Ya baja  
la noche: vamos allá  
aprovechemos vinticuatro  
y si encontramos a ese hombre  
¿bancarle media cara  
a camino.

Juan... Y no os poneis  
para esa empuera a gala?

Pero... Si, que creeran que se les  
aparece una fantasma.

Guz... Señor mío, yo no tanto  
se lleva en la canaca.

El oro, sino en las manos;  
pues se que quien mas Regala  
es mas galan, aunque tenga  
dos corcovas a cada Parra.

Jua... lo decís mas, vander.

110

Yel:.... Ramon.

se temora á espixitarlas. (Vn.

C. n. Gonz.... D. Juan Garcia; se fueron:

Hay mas camel Raparada!

ved aqui como nos quitan  
el credito; el cuento es chanzal:

a Urcanio que se me muestra  
mi amigo, y tiene en su casa  
hijas mizas, arrojarse

no tan solo á galantearlas  
sino á su noble Verio:

mas que envio a mi Guardia  
una tropa que los prendan,  
ó los mate! No, que para  
aburrir siempre es hora;  
y pues melo veces dadas

visitarle, alla me he de ir  
y hecharlo a bofetadas.

Bueno es hacerme ami andar,  
quando ciudadano me asaltan  
un mouelo, por querealle,  
en jueos, y en muchachadas. — (V. Q.)

Salen con mera y Exauianica; y S. Julia, Enrica, d. Fab.  
y Picheta con lucer.

Fab... utunque no soy, divina Julia bella  
Español, que teniendo buena entrella  
con vos, sepa obligaros,  
el amor conque os sirvo he de explicaros.  
Yo....

Jul... si venis, Fabricio,  
a buscar ami padre, no es indicio  
de amistad visitalle  
para intentar a expulsar agravialle  
festejandome ami, pues ya os he dicho  
que en mi entiaño capucho  
no ha de tener lugar era locura

Fab... Siempre en vuestra hermosura

he a hallar ese ceno,

y ese duden es causa de este empeño

Piche... ¿Me necio en quien posfid'!

Enriq... ¿Ciento que estas tremenda, Julia mia.

Julia... ¿cu' Padre está allí dentro

Fab... ¿Detuveme, Señora, yo en mi centos.

Ya entro a buscarle. (V<sup>e</sup>)

Enri... ¿Si sabes

lo que mi Padre ha mandado  
que es tratar bien a Fabricio,  
porque es su intento casarlo,  
haces mal.

Jul... Enrica, trata

de darme consejos, quando  
te lo pida, y para ti  
allí puedes aplicarlos,  
que Yo no los necesito

Piche... El día que nos pillaron  
en el garlito, no estabas  
con este humor.

Jul... ¿Pues acaso

que he hecho Yo?

Piche... Ojo mas u estar

16

con el Español hablando  
venir tu Padre y Fabricio  
y despues que se poraxos  
vino Nemo, hallar en tu  
una condicion u un diablo.

Enai... Julia peadona, que tu  
no procedes con recato,  
y mas con los Españoles  
que son hombres temerarios:  
Jugurais tu, que no gusto  
yo tambien a los Soldados!  
Fues ave que casualmente  
con aquel Capitanazo  
valiente, Diego Garcia  
u Pareder, en el campo  
hablé, y descubri en su ingenio  
gran costena, y gran garvo;  
mas no le mortie por eso  
buen tortuo; pues no es el caso  
dar con <sup>la</sup> atencion alientos  
con ~~la atencion~~ a quien los tiene sobrados:  
quanto ves el arte en mi.

Piche.... Chito que vale mi amo.  
en  
J. Arcanio y D.<sup>na</sup> Fabricio con un pliego

---

Jab.<sup>o</sup>.... Eso está el papel bueno?  
Arcan.... Bueno!

Y son legitimas cargas:  
veremos, si aunque le diere  
el Gran Capitan el lauro,  
le conigue el ministro  
recto y desintererado.

Jab.<sup>o</sup>.... Utopi or le dexo. { le pone vbie la merca  
Arcan.... Depadte:

puerto que ya está cerrado,  
irá con otras cartas  
y vamos á entrar.

Jabr.... Vamos.

Arcan.... Aunque me doy por amigo  
del Rey, fabricar heato  
mi fortuna: yo bien sé  
que obro mal en acunarlo;  
pero primero es el Rey,  
si le sirvo y me adelanto. (v.)

Piche.... Ya se fueron.

Tul. .... Puer expero,  
 que me ha metido en cuidado  
 Enrica, y quien en viale  
 quatro letras en mi mano  
 al Español

Enri... Para que?

Tul. .... Para remirle lo orado  
 que andado y desengañarle

Enri... Haica en ero a parmo.

Tul. .... Antes es para saber (ap  
 si ha padecido algun daño

---

Enr. Jr. Juan, Diego Garcia, y Felord.

Pel. .... Urbienta la puerta esta  
 Ganc... Con ero no hay el trabajo  
 a llamar.

Enri... Quien va?

Tul. .... Quien es?

Tua... Quien ha de ser dulce encanto  
 el dero, sino es quien  
 manijera a los rayos  
 a tu luz, quiere en tus alas

Repetir sus holocaustos.

Pasc... Que en mi vida haya sabido  
usar yo esta boca!

En llegando á enamorarse  
me confundo, y me apelmaso.

Jul.... Como os entráis esta noche  
en mi Casa?

Emi.... Como osado  
penetráis::

San 2.... Como?

Pasc.... Señoras,

ya tanto como con charco,  
hembras entrado así,

un paso tras otro paso.

Pel.... Soberana explicación!

Pasc.... Pero ahora que reparo:  
Señora?

Emi.... Que mandáis?

Pel.... Nayam

unos polos de espantajo

Pasc.... No sin ver aquella::

Emi.... Quien?

Garce... Aquella ::

Emi... Habladme mas claro

Garce... Aquella con quien yo hablé,  
quando los dos nos hablamos?

Pel... Otra direccion: el tiene  
una cholla, y duas manos

Piche... Decidme, sacasteis este  
marcannon de algun retablo?

Pel... Sin dudar; mas de que esfera  
à vos (oh chinta!) os sacaron?  
de la Cocina de Venus?

Piche... No era sino de Vulcano,  
donde era vñ. fuelle, siendo  
sopleon, bufon, y lacayo?

Pel... Tapadme la boca.

Juan... Con que  
me he de ir sin explicacion  
lo menor que me debeis  
de ansias, fatigas, cuidados,  
no viviendo sino en fe  
de morir por vos?

Tul. .... Entiendo

al riesgo de que mi padre  
venga, es forzoso.

Juan .... Partamos

la accion: pues el alma os dexo  
dadme una esperanza.

Pasc. .... Véndallo:

que le he de decir yo á entera.  
Señora, yo en arremacos  
no pierdo el tiempo, decidme  
si queréis guantes, calzado,  
alguna gala ó doblones,  
que nuevos y segovianos  
los traigo ahora á España.

Emi. .... Buscad menos ordinario  
estilo de hablar, con quien  
no hace cosas como caso.

Pasc. .... Señora, no tengo yo  
conceptos mas rementados  
para explicar un camino,  
y abultar un agasajo;

no se man latin que dan  
a las mugeres Regalos,  
y a los hombres cuchilladas:  
ved si asi nos conformamos,  
y sino, cuisto con todos.

Piche... En la escalera ha sonado  
ruído.

Jul... cui padre: ay emi!

Vos.

Pich... vó, que ha se encondadla:  
mejor en:-

Jul... Qué?

Piche... Que se escondan!

Juan... vó se está bien a mi garvo

Garc... Exender, aunque vinieren  
treinta legiones e diablos

Jul... Ved, que aventuradin mi honor!

Jua... Garcia, este es otro caso:  
encondamemonos.

Garc... vó quiero

Emi... Puer quereis aventurarnos?

Garc... vó Señora; pero haver

te encenderme. Soy muchacho.  
c'o hay un balcon por ay.  
que yo debajo de un braso  
bajare a los dos.

Enri.... Pero

que en alborotar es bario.

Thom... Callad y temid.

Jul.... Utreras

adentro no se veian:  
en entrando me mi padre  
podein salir.

Piche... Volando

que entran.

Pel.... siempre temi yo

que esto se notase en palen.

(V. 4. 1. 3.)

Piche... mi ama en la confusion

el papel que havia emperado

se deja en la mesa; pero

no lo huviera a importancia algo.

(V. 4. 1. 3.)

Vn. 3. y ella se esconden al p. 4. 1. 3. Tom. 3. emborinado.

Tom. 3.... Hago silencio: don puetas

abiertas, y ni un criado

en estas tierras! si quando  
su cara aui d<sup>o</sup> Antonio  
que mucho haya quien se atreva  
a entrar, si no hay embarazo.

Garc... cluxa si puedo salir  
hombre que estoy locoado -  
e estas aqui.

Pel... Pues traen mi  
venid.

Gom<sup>o</sup>... Uuy caso mas raro!  
Uo parece que hay una alma,  
y este sin duda el despacho  
es.

Pel... Buelta, que aun es peor  
el uento

Garc... Por que, borracho?

Pel... Porque o yo estoy como suelo,  
o el q. se esta pareando  
es el vinay.

Juan... Quien e cui tio?

Garc... Uo no faltaba otro emplantio  
sino es que el fuere, y me viere

metido como garapo  
en unera.

Juan... Callar

es lo seguro

Pan... Pues callo.

Gonz.... Estas, cartas y papeles

son, y aun un pliego cerrado  
dice: Al Rey nuestro Señor.

De quando acá tiene utramio  
con el Rey correspondencia?

Esto è que buelco me ha dado  
el corazon; pues la oblea

reciente, à corteo comato  
obedece, he aver si

puedo leerlo y dejarlo

como estaba; conseguilo

y dice así: " El primer cargo

" es que haviendo recibido

" ciento y treinta mil ducados

" para la paga de tropas

" en banquetes se gastaron."

Esto contra mi parece.

"segundo, que siendo el trato

"el Virrey avaro y duro..."

Pues dígole yo que es blando?

"tiene el Pueblo de contento."

Habrá mayor mentecato!

Pues el que manda, es posible

tener contentos á tantos?

Fuerza es citar Verdaderos

Pueblos recién conquistados:

Esto hace Adriano conmigo?

Pero juzgo que oigo parir.

Para llevarme este pueblo

sin ser visto, retirado

en alguna pieza oculta...

Pel... ¿tá se viene acercando

Juan... ¿que dice?

Panc... si dá conmigo

quedo airoso como un caco

Gom... quiero entrar, mientras el g.º es

toma la buelta.

Entrando

Pel... Salgamos

que se entro dentro.

D. Arcañ... No hay nadie  
en toda la casa? Fabio?  
Picheta? nadie responde.

Pel... Ya no podemos.

Fonc... Oh caro

semejante!

J. Arc... Si al correo

habian las cartas llevadas?

estoy entera, pero que veo!

Ya un papel, cielo! lo me

le letra a Julia; por que

me tienen con sobresalto?

Lee... Españoles desde aquel lance

he querido de mi mano

escribir... y aqui cosa:

tal infamia, tal agravio!

Hija vil! mas yo suspendo

mi colera: en este quarto

estara; pero quien es?

en

J. Pel... Tres conejos enganados

{ al entrar encuen  
tra con ellos.

para ser vidos.

22  
Ct.º... ¿Quién son?

Garc... Los demonios

Juan... ¿Quién buscándolos...

Utr.º... Buscarme a mí?

Tua... ¿Cómo venidos...

Utr.º... ¡Vive Dios que he de mataros:

en mi cara, y escondidos?

Garc... ¡Apantad que he de aplantarlos

con un puntapié.

C.º D.º Tom.º... ¡suspended,

¡Atacamos el acero airado.

Tua... ¿Cui tío, valgame Dios!

Garc... ¿Cui quisiera estar en manos

de Lucifer!

Utr.º... Pues señor,

¡por aquí? Ya yo he encontrado

quien deba mirar mi honor

viendo un vilustre pendillo

al Rey como soy

Tom.º... también

hay otros, que lo son tanto

y no miráis por el suyo.

cescan... Viendo que tres hombres hallo  
en mi Cara oculta, y este  
papel que está denotando  
siendo letra de mi hija.

Gom.<sup>o</sup>... Eso es lo que yo no alcanzo;  
pero. ¿Serán aquellos hombres  
no ha sido mucho el hallarlos  
y escondidos.

Usta... Señor cómo?

Gom.<sup>o</sup>... Como yo los he enviado.

Tua... ¿Oyes esto?

Gom.<sup>o</sup>... Ya lo escucho.

Gom.<sup>o</sup>... ¿En verdad que si matamos  
papeles...

Usta... ¿Que me quieren  
decir?

Gom.<sup>o</sup>... Que en el entretanto  
que leo el revuelto hijo  
pueden por él parecerse.

(¿tuecan los papeles?)

Usta... ¡Válgame el Cielo, qué miro!

Gom.<sup>o</sup>... Este es un juguete vano  
de amor; es es otra cosa

Vra... Señor...

23

Com.<sup>o</sup>... Vos habeis faltado  
à mi amistad, pues habeis  
que yo supiera estimando  
deixarme à mi mis defectos  
sin que fuese necesario  
acudir à otro.

Vra... Si yo...

Com.<sup>o</sup>... Imaginai que es este agravio  
para mi? No, Señor; el oro  
quien pretende robarlo  
mas le beneficia: al fuego;  
me exponen à mis contrarios,  
y me quereis combatido  
por dejarme acunolado.  
Temiendo noticia desto  
envié en tres soldados  
à detenerlo en casa.

Vra... Prieso, gran Señor?

Com.<sup>o</sup>... Vá espacio:

Prieso por cosa que es contra  
mi persona. Si aun pensarlo:

Verá bien estos papeles  
troquemor: vos olvidado  
deis como yo certorio,  
y falgad mientras yo falgó. { tuercan y  
falc... Habia mayor devergüenra: { falgad  
no era mejor que adorado  
este ficano...

Tua... Callema.

Fel... Si, que descargará el fayo  
sobre nosotros.

Verán... Señor,  
a vuestro pie...

Gom.<sup>o</sup>... Le bantcan.

Verá... Confieso que erré, y que son  
mor que Cerar y Alejandro.

Gom.<sup>o</sup>... Pues si confesais el yerro  
como no he a pendemonar?

Ver.<sup>o</sup>... Cui delito...

Gom.<sup>o</sup>... Que delito.

Yo ie yo que soy muy malo.  
Quanto informar quisieren  
al Rey, para no ir errados,

24  
vengan a mí que a mí  
le dice defecta axon.

todo esto queda en olvido

ctra... Ya la palabra se he dado.

Gom... venid Juan, venid Garcia.

los h... tener...

Gom... De este deracato

ya ajustaremos las cuentas.

Entrar ven.

ctra... Et acompañaros

Gom... Entrar.

Qu<sup>e</sup> cada uno por

Garc... Que este infame quede al lado.

sin llevar quatro mil palar!

Juan... En tal valor tan modesto  
proceder! No ve vizarro,

tu fama se estampe en buena. (E)

Pelen... Hombre q. ve un agravio,

y tiene tanta pachorra

con la justicia en la mano

y el poder; una a dar,

o es un simple, o es un tanto.

(E)

Doscientos setenta y dos mil seiscientos

SETLO SEGVNDO, DO SCEN-  
TOS SETENTA Y DOS MIL A.  
VIENTIS, AÑO DE MIL OCHO.  
CIENTOS SETS.



1200023989

u

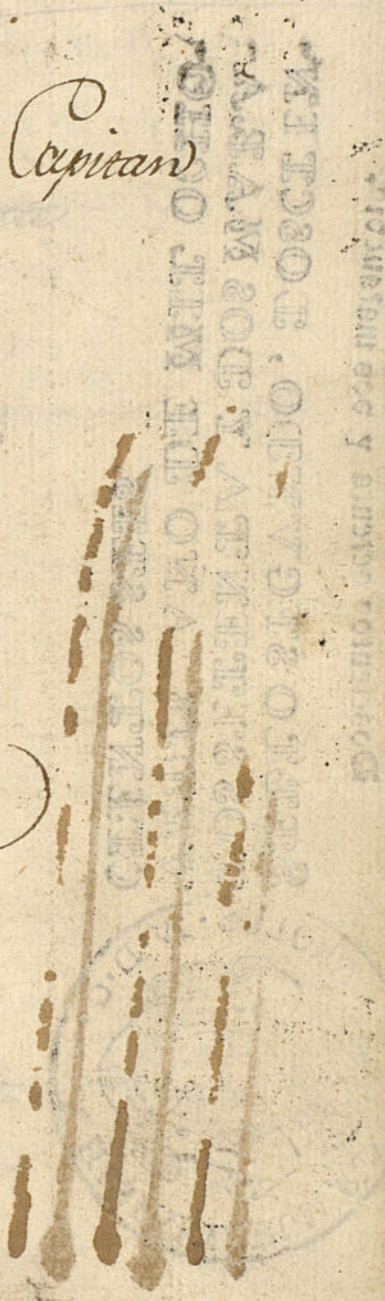
1

Teer 1-15-5

Las Cuentas del Gran Capitan

---

Acto 2º



Doceientos ochenta y dos maravedís.

SETELO SEGVNDO, DOSCIE  
TOS SEFENO Y DOS M.A.B.A.  
VENTES, AÑO DE MIL OCHO  
CIENTOS SEIS.



8

—A—

2

Después de los tíos Cayas y Rocas; <sup>en</sup> J. el Rey, El conde de  
Benavente, y acompañamiento.

---

2.<sup>o</sup> voces... Repite la aclamación:

viva el católico emperador.

2.<sup>o</sup> tod... Quien tantas glorias reparte  
viva Cristiano Scipion.

Rey... Salerno estas cosas hace  
à la paz y à mi llegada?

Cond... Si señor.

Rey... Ya mi jornada

à Castilla satisface:

las mismas fiestas he hecho

por verme libre y en mi,

pues no se lo merecí.

Cond... Señor, vuestra fantasia

os pinta lo que jamás

Castilla había imaginado:

sabe quanto ha grangeado

por vos, y que soy quien más

ha emalrado en poder.

La paz le habeis <sup>comseguido</sup> ~~comseguido~~

quira' a entuendo ha querido  
su dolor ensadecer  
viendon a España salir  
para vaxiles. Yo creo  
que es de Castilla el trofeo  
a mi Señor, y servir  
su Rey, y mas mi Rey  
tan grande como sois vos.

Rey... Despues una honra a Dios  
la mya por justa ley  
he mirado; ya este intento  
quira' me ha movido Conde,  
cierta duda que se esconde,  
y oculta me desconfia  
el mas noble Capitan  
que las edades verian.

Cond... Ya conuo acia quien quira  
vuelta uagancia Señor  
su enojo; mas yo aseguro  
y sobre la cruz lo juro  
a esta espada que es traidor  
infame y mal Caballero

3  
ese que al Duque se lea  
veneracion no profesa,  
y a pesar del mundo entero  
defenderé esta verdad.

Rey.... Yo, Conde de Benavente  
no sé hasta ahora quien nuncie

Conde.... Lo que yo afirmo es verdad:

En  
estad, gran señor, la historia  
hallareis que siempre lidia  
con el merito la envidia  
con la emulacion la gloria.  
ninguno mayor ha sido,  
señor, que el gran Capitan,  
pues cierto es que crecieron  
tanto como el ha crecido  
sus emulor.

Rey.... Pues bien

en eso, Conde, y me alegro  
que era verdad se encontrara  
antes de saber que hay quien  
(para que esté desde luego

avocado) me ha incluído  
esta Carta que ha venido  
dentro al ultimo pliego.

Lee. El Rey Filipo, y el Rey de Romanos, su Padre,  
ofrecen al gran Capitán, porque tenga á  
su nombre las fortalezas deste Reyno -  
vale á ayudar en persona, casar al Duque  
D.<sup>n</sup> Enrique, hijo del Rey D.<sup>n</sup> Fadrique con  
su hija mayor, y hacerlos Reyes y perpe-  
tuar en su persona la Governacion de Vap.<sup>es</sup>

Cond... Quien etan claro Baron  
habla tan indignamente,  
firma?

Rey... Si firmar.

Cond... Pues miente:

era es envidia, es paritor.

Rey... Casar con hijo de Rey  
su hija, y hacerlos Reinar,  
no se debe recelar?

Cond... Eso, que no cabe en la ley  
del Duque.

Rey... Digo que no;  
mas si cabe...

Cond... Eio es quimeroa,  
que como Yo no lo hiciera,  
y es tan bueno como Yo,  
a vor en toca el dudar,  
y ami, Señor, no creer

Rey... Fuera es mandarlo prender,  
si en vapores he de entrar;  
pues por hallarle ya fuera,  
de embarcar no he querido  
en vapores y he seguido  
a Salerno la ribera:  
el saldrá wella y se hará  
pues en pronto el proceso.

Cond... El Duque se verá preso?  
Italia se perderá

Rey... Perderse? Por qué ocasion?

Cond... Porque que hará el que neutral  
vive, si al que estan leal  
es el premio una piniön?

Rey... Esta es política.

Cond... E

(perdonadme) acción tremenda.

Rey... Conde, ninguno pretenda,  
pues ninguno el interés  
sabe, que en esto le va,  
advertir al soberano.

Cond... Soy, Señor, buen Castellano  
y es forzoso.

Rey... Bien esta.

V. sold. 2.º... Señor, Urcamio Cotonal,  
y Tabucio entrambos piden  
Audiençia.

Rey... Et quantas personas  
se distincion a mi pie  
negaren, se les otorga;  
que prieso entrar en el Reino  
haciendo merçedes y honras;  
y mai a los dios q. entoy  
esperandolos por horas.

Sold. 2.º... Llegad - - - - (V.º)

Urcan... Excelso duonarca,  
mejor Alcides u Europa:-

Fabu... Atreides immortal u Italico

Lo 2... u uentras plantas se porta:-

Rey... No digais mas, la noticia  
u quien soy ~~es~~ dei, me informa.  
Urcan Considera el Reyno.

Fabu... Desd que selle mi boca  
la estampa u uentras pie.

Rey... Uentras seruios mejoran  
u entras muerte: y vos, Justicia  
mayor u aquesta Corona  
Urcan à mi. Fabianale.

Urcan... Hasta los Cielos  
me elevais con tantas honras.

Rey... De vos me quiero seruir  
para una accion que me importa  
si os atreveis.

Urcan... Yo me atrevo

a todo con vuestra sombra.

E. sold.º 2.º... Diego Garcia Paredes  
a Napoles llega ahora  
y quiere hablaros.

Rey... Que llegue.

E. Diego Garcia se camina, con botas, peto, y espaldas

Garc... de vuestras plantas heróicas  
a decir que siempre, quando,  
nunca, o vos, la gustora...

Rey... Cobrar que os habeis turbado.

Garc... si viera, Señor, las tropas  
del enemigo engriviendo  
sangrientas cuchillas arbor  
no me sucediera tanto  
como...

Rey... Sé que son notorias  
vuestras hazañas.

Garc... Por vida  
del vencedor a Mahoma,  
que no entroy en mí por vida...

6  
Esto tenemos acordado.  
Quien no ha temido las balas  
teme la presencia sola  
de un Rey, que él sol cara á cara  
derumbra á quien mas le adora.  
Pero en fin crey, gustoso  
de ver que el Rey tiene boca,  
ojos, narices y cejas  
como las demas personas:  
que estuve en la Corte, en donde  
viendo así que todos gozaban  
verle en ella, me mandaron  
hablar por ser ceremoniado  
con un ministro de estado,  
sin haver visto hasta acordado  
al Rey, á quien yo creia  
que era espíritu, era sombra,  
o algun gigante; mas ya  
sé que es....

Rey.... Me?

Yo.... Un hombre que logra

turbar à Diego Garcia;  
or parece poca cosa.

Rey.... Como está el gran Capitan?

Car.... Esperandolo con Zorobá  
a ver quanto tarda el venir;  
el me hizo tomar la posta:  
y por no dejar, Señor  
la Ciudad turbada y sola  
no está á vuestro pie.

Rey.... Yo debo  
mucho al Duque.

Car.... Quien lo ignora?  
vos nacisteis un gran Rey,  
Señor, pero sus victorias  
y esta espada, vive Cristo,  
acompañada con otras  
e no <sup>menor</sup> ~~mejor~~ vicarria  
(si á un soldado se le otorga  
hablar con desembarazo)  
or hemos hecho persona.)

Rey.... Conque está el gran Capitan

7  
gustoso e que yo ponga  
mi silla en Nápoles.

Garc... Ja Cap.

va una pregunta tras otra.  
Estalo, à peron e envidiosa  
infames y cautelosas  
que se exciben mas embustes  
que letian el papel buena:  
todas son chimeras e dueñas.

Digaxeme e que me diga,  
vive Cristo, alguno xello;  
y si me dice que le ponga  
à esta verdad y vercin  
que con estas manos toras,  
pues la polvora las lava  
y el polvo las arrebota,  
hago delante de Dios  
en mi Cabera una torto.

Prey... Yo...

Garc... Yo me toqueis en ero:  
yo hablo verdad, lo q. notan

al Gran Capitán, quisieran  
que no tuvieres en contra  
a uentura opuesto hombre  
que tantas oraciones toma.  
Escuderos son y sus almas,  
y sus vidas son escuderos:  
y por vida, y voto a quien...

Rey... Basta ya, García.

Garc... Y sobra

si vos lo decís.

Cond... Señor,

quien talen soldado logra

Rey merece ser el mundo.

Tab... A mucho enojo os provocan

lo que hablan del Duque.

Arca... Yo

amo sus prendas heróicas

Garc... Muélpome a que sea así

Tab... Oy su magestad nos honra:

et veniamo le ha hecho justicia  
mayor a Napoles toda

y á mi Contador del Reyno.

Garc... si! Puer si á los dos coloca  
esta suerte; á mi me haria  
Obispo de Babilonia;  
y al Duque aun en poco darle  
la mitad de la corona.

Rey... Et Chapotes de Bolved,  
Garcia; y decid que á pocas  
Jornadas estare en ella.

Garc... Conque me voy desta forma?

Rey... Puer que quereis?

Garc... Uñda: solo  
haveren visto me colma  
de dichas; y si los premios  
que en Chapotes se ocasionan  
los teneis ya repartidos,  
aun hay mas Reynos, no importa  
que ya me dareis un Pueblo  
quando si es que se os antoja  
tomar á Grecia, esta espada

en gane a Constantinopla.

Cond.... Decidle al Duque Garcia,  
que reciba, mientras topan  
mis ansias verle, este abrigo { le abran.

Quic.... de la atencion generosa  
y su excelencia, no hay duda,  
que en el alma corresponde  
su amor? . . . . . (v.)

Cond.... Oh gran Capitan! (ap.)  
Cucho la envidia te ronda.

la opinion; pero si es tuya  
tu voluntad, llegara hora  
en que tu clava invencible  
morreanos rinda, y cuellon rompa.

Rey.... Utinam, Fabricio... did  
Conde, al punto se disponga  
mi partida.

Cond... Hazelo asi. (v.)

Rey.... de varallos que blanquean  
y obedientes al Rey  
Nepeto ninguno estorva

à mi servicio.

9  
Cuan... Señor,

la obediencia es ley feroza

Rey... Pues como xere su puesto;

y que haveis sido la evocada

venis designar, Tabernico

y vos vicario, y que todas

las noticias me haveis dado

que mas à mi estado importan.

Lo 2... Señor:--

Rey... Yo os he hecho justicia

mayor, y la primer obra

que pongo à vuestro cuidado

es, que otorgando à toda

diligencia à la Ciudad,

asi que lleguen mis tropas,

prendaís al gran Capitán

Vicario... Vuestra magestad me diga.

Rey... vos recogeréis papeles

en tanto que se le toman

cuentas y los sumos gastos

que esta Conquista famosa  
dice que ha temido para  
hacerle los cargos

Jab... Prenta

tendrán mi resignación  
crucan... ciudad que es mi peligrosa  
acción la que ejecutais  
si es que al Duque se apuñalan;

y yo:-

Rey... Qué?

Crucan... Eso hallo motivo

Rey... Eso me decís otra?

Jab... Ucarrio teme, Señor,  
si la ciudad se alborota  
con su prisión

Rey... tanto le ama  
crápote?

Jab... Padre le nombran  
sus habitantes

Rey... Pues eso

es lo que mas me ocasiona  
à lo que ejecuto, en esto

10

Toda la violencia deian:  
si vein que á lo que yo mando  
por vuestra voz se confirmas  
vade este pliego, que en èl  
verá lo que le proponga:  
si se remite, sacadle  
por fuerza, aunque indecorosa,  
de la Ciudad.

Dale un pliego  
á Arcanio

10

Arcan... Señor, yo  
no he de hacer:-

Rey... sino en las cosas  
que yo os mandare

Arcan... si es  
puedo porque para y todo  
ya á vuestros pies...

Rey... lo os admito  
mas que la obediencia, y prometa (v.º)

Arcan... Cielos Divinos, á un hombre  
que obró acción tan generosa,  
que tantos meritos tiene,  
quanto mi envidia pregona

he de ir, à hacer tal pesar.

Jab... Cumplidas las ceremonias  
por vos que han correspondido  
à esta deuda, haced memoria  
à nuestro antiguo Rencor.

Utican... soy noble, en acción impropia  
vení sea; pero ello es fuerza.  
Dh si yo encontrare norma  
entre el Rey y yo, se obstará  
con obediencia, y con honra. (Vase <sup>de</sup> <sub>la</sub> Calle.)

en  
S. Julia, Enrica, y Pichea con mantos, y un <sup>obsequio</sup> grande

Jul... Que hermosura está la Ciudad

Enri... chapotes en fin, la bellas,  
y mas esperando en ella  
tan excelente cuajentad

Julia... Y pues a la Iglesia ya  
ha sido fuerza el salir  
se quiera devemos ir,

que mi padre audente está  
y no quiero que nos sean

Piche... No hay otros q. se pasean.

Remiego el madrugar

Tul... Picheta, aquesta ocasion  
perdió D.<sup>o</sup> Juan: como asi  
se descuidó?

S. D. Gonz.... Pues en mi Emborado.  
es necesaria penson  
no descamar la amica mia,  
porque el Pueblo pregado  
esté; y haviendo rondado,  
me cope en la Calle el dia,  
solo y emborado aspirio  
a entrar en Palacio.

Tul... ven  
por aqui, Enrica... mas quien  
es?

Gonz... Bella Julia (que miro!)  
hermosa Enrica, senoras  
tan temprano? Dicha ufana!  
Ya he visto que una manana  
puede tener dos avuadas

Tul... Señor, la sollicitud



Que mal gusto que teneis!  
Pues no sabe ser Galan.

Jul... Quien, Senor Digne?

Tom... D.<sup>no</sup> Juan.

si le entimais mal hacéis,  
porque no vendá esta enferia,  
y aquesta decencia no curara

Jul... Yo?

Tom... si él a mí se fiara  
yo le que otra cosa fuera.

Jul... Yo Señor, no debo tanto  
a D.<sup>no</sup> Juan, que en su fe quepa

Tom... Que importa que lo lo sepa?  
Pues soy hombre que me espanto  
de eso?

Jul... Entre temores luchó. (ap)

Tom... Si queréis dicho hacerle  
hacéis muy bien en que se le  
que yo también le amo mucho;  
y no me espanto que se quiera;  
que sea a beldad un cielo,  
y si fuera yo un mozo

como el lo mismo me hicier. v....

Ya á la puerta entras.

Tul. .... Señor.

horma tanta de agradecido,  
como sin causa de merecido

E. D. Juan. .... Fue es lo que ve mi valor?

Pel. .... Con aqueste hombre emborado  
desde la Yglia han venido.

Juan. .... Ya que las hemos seguido,  
vive Dios que este cuidado  
he de apurar.

Gom. .... Soto espero  
que os entres.

Tul. .... El cielo os guarde

Enri. .... ve Dios Señor {vare.

Juan. .... tu, cobarde  
me impides? Ath Caballero?

Gom. .... quien: pero D. Juan. A fe (ap  
que le tengo de engañar,  
que agora no podia negar  
que en el hecho le pillé

Juan. .... Yo he de saber, vive Dios,

20

porque eran damas seguin?  
Tom... Con buena flemma venis!

Quien se mete en eso a N<sup>o</sup>.

Juan... Un motivo que no es justo  
que sepais, pues no lo muestro;  
y yo he de saber el vuestro.

Tom... tener, como N<sup>o</sup>, buen gusto.

Juan... tan orado responder  
le sabre yo castigar

Tom... Cuenta muy poco el hablar

Jua... Pues menos cuenta el hacer:  
venis conmigo:

Tom... En desafio?

Jel... Tendiola.

Jua... No lo cruchais?

Tom... Crucha colera gustais:  
de ver su enojo me vio. (ap  
c'o sabeis que aqui no es ley  
venir, y que lo sabia  
el Virrey?

Tua... cómo se me da

ami nada al Virrey

Gom... Huelgome que ni este espacio  
repeteis, ni tanto nombre:  
que retórico es el hombre!

Tua... Si estar tan cerca al Palacio  
jurgais, así lo sabía  
este acero.

Gom... tente loco ¡Saca la espada  
¡diciéndole!

que yo soy: si tanto un poco (así  
vive el cielo que me da.

Tua... Tenor (sin fida se quedado!)  
vos soy!

Gom... Yo soy.

Tua... ¡Nette enara.

Fel... ¡Cayore acuestar la casa.

Gom... ¡Cuomelo inconsiderado,  
¿mente que no temeris  
al Virrey, quando inquietan  
mujeres; q. no guardais

2  
sin respeto que debers,  
ni à las faldas, ni al baston  
que à mi vigilancia están?

Responde el tenor D.<sup>no</sup> Juan,

10  
C

ha visto alguna vision?  
Hable que el que es tan valiente  
que jamas se le dio nada  
el vivir, y que la espada  
demuda tan facilmente,

no ha de quedarle espantado  
sin no en mano y boca:

mas yo hare lo que me toca  
y al boton que trae al lado,

yo le hecharé à una falera

pel. -- Mira mucha razon

que à un picaro tan buhon

que vive à un amo honerado

sin respeto, y sin cordura

hoy vuecclencia le de'

tal castigo.

Gom.<sup>o</sup>... Sígame

Señor D.<sup>n</sup> Juan.

Tua... Buena dama!

salon.

Que yo me haya an' engañado!

2.<sup>o</sup>  
Entran y  
salen.  
Claro.

Gom.<sup>o</sup>... Ya está en Palacio, y la creo,  
que arrepentido le veo

Tua... Señor, yo hallé un emborazado::

Gom.<sup>o</sup>... Con la dama q. entimó,  
ya lo sé.

Juan... Cui viarrria...

Gom.<sup>o</sup>... Calle, que por vida mía  
que hiciera lo mismo Yo:  
pero mire en aquel lance  
parado lo remedie,  
pero en otro no podre

Tua... Vinore rotado el lance.

Gom.<sup>o</sup>... Y si yo callado huviera?

Tua... Es un duda q. si matara

Gom.<sup>o</sup>... De veras?

pel.... Si embairara

como aun pedazo de tierra.

Gom... Conque en esto el amar  
no sufre?

Juan... Ni aun embarcarse.

Gom... Hacer bien, deme los brazos,  
y tratere a enmendar. Se abiará

Pel... Tabiario no hay para mi  
ya que ha havido Reuencion?

Gom... Cuido a D.<sup>no</sup> Juan, Yelon.

Pel... Hacer.

---

en Diego Garcia, y Atacano con gramallo

---

Gom... Quien esta ahí?

Atacan... Yo, Señor, que vengo triste...

Garc... Yo, Señor, que alegre vengo...

Atacan... De haver visto al Rey.

Garc... De haver

hablado al monarca muerto.

Gom... Extraña contradiccion!

Pues vos que venis con premio,  
segun declara era indigno,  
venis el Rey decontento.

Yosí.

Panc... Yo no traigo mas  
que de engañar.

Toni... Lo oyes:

pues como venis guitero? ..

Panc... vi al Rey, y bastome el verdo

Urcan... Et su magestad hablé,

Justicia mayor me ha hecho,

y me ha hecho un gran perdo.

Toni... Conmigo, Urcanio, ministerio?

Urcan... si tenor, porque intimara

mas que el Rey (como alli puesto

renuncié el cargo) me huviera

admitido el desamparado,

que no haverme lo fricido

a la corte a ofenderos.

Toni... ofenderme cómo? Por qué?

Urcan... Por que me manda un decreto

intimando.

Toni... Vos a mí?

Y qual es?

Urcan... Que salgan luego

4  
a vapores.

Tom... Poca esperad  
tiene; a Rivale entiendo  
que sea el mandar q. algo  
segun lo que yo le dha.

Arca... No tenor, es al contrario.

Tar... Hay mayor atrevimiento!

Tom... Como al contrario?

Pel... Que gana

cuando coes tiene el veso!

Arca... Si me permitis que os diga  
la tendad, es salir preso.

Tom... Vocabardin a deualo:

y el Rey os hace instrumento  
a vos a traer la dden?

Arca... Bien sabe, tenor, el cielo  
quanta penitencia fue!

Tom... Puer no procediteis cuerdo,  
que aun contra un padre el cumplir  
lo que el Rey manda, es primero:

saben que soy el virrey,  
y que vos estais sugeto  
a mi ordenes.

Escan... El Rey:-

Gom... No digais mas: ya os penetra  
la intencion: el Rey bien sabe  
a un virrey los privilegios  
y sin duda pues os dio  
esa orden, fue concederlos  
las que ha derogado en mi.  
Vamos, que estos son los premios  
de los hombres: si viviera  
yo a Dios, no me viera en esto:  
vamos donde gusta el Rey.

Caro... Por vida de los Infierros,  
que si cepo a este Vergante,  
le he a hechar fuera los reos

Jua... Señor, que hacen?

Gom... Que he a hacer?

Par a los demas exemplo.

5  
Del Rey en qualquier ministerio

La voz, su voz obedesco:

mis enemigos lograron

lo tanto que dispusieron.

Paciencia, pues con el Rey

no he podido yo mas que ellos

Garc... Saben si este proprio infame

que hipocrita viene haciendo

el melancólico...

Pom<sup>o</sup>... Calla

que es vicio Caballero

y sabe lo que me debe:

De el tal accion<sup>o</sup> no lo veo:

Tengo mucha enemigo

le mas importancia: à en

habia el Rey credito dado:

solamente lo que siento

no verle es, que si le viera

yo averiguara otros cuentos.

Garc... El Rey ha perdido el juicio:

Sabe contra que sujeto  
manda tales disparates?

Alcan... el Rey toca responder.

Garc... Claro es que toca que à vos,  
si os atrevierais à hacerlo,  
y sacara, vive Cristo

el alma, y... Empuñad

Gom... Garcia quedo:

como tratais los ministros  
el Rey con poco respeto?

Garc... Como soy ministro yo  
vmas honra y mas provecho:  
hablo vlos que no cumplid  
su obligacion

Alcan... Este pliego  
me mandó si obedeciais,  
el Rey, que os diere al momento.

Gom... Señalarame el Cartillo  
en el que mi alojamiento  
ha vser.

Tua... Buenos entamos!

Tam... Almor y bebidas, y en cueter.

lee Tom<sup>o</sup>... Duque, primo, amigo mio,  
ya quien todo el rex le debo,  
el haver obedecido  
sin Repugnancia (que en esto)  
la orden que di a ex cumintio,  
me hace juzgar por impuente  
Causa y tuetra contrarios  
contra por sin fundamento:  
la administracion perpetua,  
en vos renuncio, que tengo  
el uaciarage y la merage,  
mientras a premiaros Negro  
con un abasco, que a tantas  
hasañan, no hay en mi Reyno,  
Premio mas digno que yo,  
y yo todo lo soy vuestro.  
Que en esto, vscamio<sup>2</sup>.

Utcan... Señor

me havein buuelto el alma al cuerpo.

Garc... No si pleguete Cierto,  
que el Rey estando en un acuerdo  
no podia mandar otro.

Gom<sup>o</sup>... Veis? Pues aun no estoy contento;  
que aquella desconfianza  
me ofende mas que este exceso  
me obliga.

3. voces... viva el Rey viva. (Caper.)  
viva

Gom<sup>o</sup>... Quien causa ere estuyendo?

Sold. 3<sup>o</sup>... El Rey, Señor, acia mismo  
es el que con gran secreto,  
ha llegado a la Ciudad,  
y entra...

Gom<sup>o</sup>... Qué dices?

Sold. 3<sup>o</sup>... Ya venis.

Gom<sup>o</sup>... Sin aguardar que yo salga?

Sold. 3<sup>o</sup>... Y previniendolo el Pueblo  
por la Comitiva, empiesan  
a aclamarle.

Gom<sup>o</sup>... Yo me huelgo

vama fama.

Peton... lejustadme

en las medidas.

en  
V. el Rey, ~~el~~ el Comte de Benavente, D. Fern.<sup>o</sup> y Sold.<sup>o</sup>

Rey... tened:

donde fain, Duque de Sena,  
gran Condestable del Reyno  
de Napoles.

Com.<sup>o</sup>... Gran Señor,

pues aun al primer acento  
me entrasin haviendo merced.

Rey... lo que tened en concedo:

vos me dizeis la corona

Com.<sup>o</sup>... No sino es Dios, que el gran celo  
premia a vuestras virtudes.

Gran Señor, loco me buelto!

va, todo un Rey en mi casa!

Rey... Pues qual mas digno aporento  
el mismo Rey, que el Palacio  
el Capitan mas supremo.

Com.<sup>o</sup>... Garcia, pues no se rompen

Las Campanas al momento,  
que se haga la utilleria  
pedaron, pegadle fuego  
a quanto hallen: estas dichas  
no las aplaude el silencio

Rey... Que hacen Digne?

Gom<sup>o</sup>... Estas sin mi  
el reposo de Senor.

Senor, es mucho mi amor,  
y es forzoso hacer extremos.

Rey... Decid, y Diego Garcia  
donde esta?

Pare... Et era plantar puerto Sanrodill<sup>e</sup>

Rey... Un abito de Santiago  
teneis.

Pare... Estimo el Remiendo,  
mas conque se ha de correr<sup>n</sup>.

Rey... Bastarian quatro mil pesos  
de renta?

Pare... Udoonde he de ir,  
Senor, con tanto dinero?

no habia diablo que me susten.

Gonz.<sup>o</sup>... No tratéis de reuoluer

Señor, que vendreis camado.

Rey... Que quedemos como quisero.

Bien podéis ir: vscamio

Despejad.

Arcañ... Mandem el Cielo:

vamos.

{ Vame tod. y qued. el Rey y d. Gonz<sup>o</sup>

Rey... Duque?

Gonz.<sup>o</sup>... Gran Señor,

gracias a Dios que non demora

cara á cara.

Rey... O lo sabreis

quanto se hablaron me huelgo

Gonz.<sup>o</sup>... No imaginabais, Señor,

hallarme aqui, pues que preso

me mandabais que saliere.

Rey... Vntes en unocimiento

se encontraron, por saver

vuestra obediencia, hice esfuerzo

en abreviar mi jornada.

Gom.<sup>o</sup>... Oh Señor! que sentimientos  
tengo a Vos!

Rey... De mí no  
deben, Gonzalo, tenerlos:  
teneis muchos enemigos.

Gom.<sup>o</sup>... La máscara no quiterno  
ya que tengo esta ocasión  
que hablaros despacio puedo.

Mi Rey, mi dueño y Señor,  
porque pensais que los tengo?  
Porque mi valor mantengo,  
porque me teneis amor:  
envidiosos del favor  
que tan publico me haceis  
sus animos disponeis  
y en envidia despertais,  
por que quanto mas me amais  
mas en mi daño los veis.

Vos, contra un Cordova oidos  
dais á infames lisonjeros,  
que mis hechos verdaderos  
quieren ver obscurecidos?  
No han quedado desmentidos  
con una y otra victoria  
que he logrado en vuestra gloria?  
Pues si todo esto es verdad,  
no destruya la maldad  
servicios á tal memoria.

9

Gaza Remontada ha sido  
por mi brazo vuestro nombre,  
logrando que del se arrojase  
aun el Reyno mas temido:  
mas de poco me ha servido  
si vuestra amistad perdi;  
porque lo que yo hice allí  
(seame el cielo testigo)  
fue porque fueseis mi amigo;  
no se si lo conseguí.

Si no logre estos intentos  
a corta de mil heridas,  
y mis hazañas perdidas  
mivo por los mal contentos:

mueran mis merecimientos,  
dad mis <sup>caros</sup> ~~caros~~ <sup>y</sup>  
~~formos~~, ~~de~~ ~~me~~ baston,  
~~de~~ <sup>tope</sup> a la adulacion  
que yo quedo satisfecho  
con conservar en mi pecho  
todo vuestro Corazon.

[En llegando a esta mania

ceran todos mis enojos,  
y se salen à los ojos  
las lagrimas de alexia:  
Uloro, si, no es cobardía,  
que os amo; y el mas valiente,  
si ama y tiene celos, siente  
si alguna causa le dan;  
ya llora el gran Capitan,  
Señor; pero está inocente.

~~Y pues ~~mi espada~~ os dejó mi espada  
~~suavizada esta acción~~ de Italia la posesion,  
de Italia la posesion, finalizada esta acción,  
ya no me sirve de nada: ya no me sirve de nada:  
~~después de la operación~~ me la llevare embainada,  
el instrumento sabro me la llevaré embainada,  
que ire, aunque lo sienta yo.~~

¶ a mis Pueblos si os ofendo;  
bien que la congoja, entiendo,  
me ha de hacer presto morir;  
que pues no os rípe servir  
haxé à vivir muriendo.

Rey... Oh varallo el mar insignie  
que vió la fama! Potentio

10  
El mundo, no haya mas queja,  
que ya yo estoy satisfecho

Gonz<sup>o</sup>... Señor:-

Rey... Venid á mi brazo, abrazale  
Llegad, entorad mi cuello:

niente quien no habla seros

mejor que a Vequles y dector

Gonz... Carteles pueno fixar

en la cantones, y pueno...

Rey... Que habeis de pensar, amigo,  
sino es el ser semi Reyno  
la columna?

Gonz... Mucho de amo,

Señor, aunque mucho de debo:

En que quedamos?

Rey... En que

se lo lleve todo el viento;

en que hemos visto amigos

Gonz... Para siempre?

Rey... Hablaria el tiempo.

Gonz... Que perdonadme...

Rey... ¿Que hacen?

Tom.<sup>o</sup>... Si he faltado:-

Rey... Dejad eno.

Tom.<sup>o</sup>... Con la razón que me aviste

Rey... So heido en creer ligero.

Tom.<sup>o</sup>... O, dai, por serido?

Rey... En todo

Tom.<sup>o</sup>... Puer otro bien no deico.

Rey... volved á darne la razón abrazame

Tom.<sup>o</sup>... crueva vider cobro en ella

Rey... vuetros soy.

Tom.<sup>o</sup>... Ero me premia

Rey... Duque á Dios.

Tom.<sup>o</sup>... Guarden el cielo.

---

ИЗДАНИЕ ОТЕЧЕСТВЕННАГО  
АКАДЕМИЧЕСКАГО ПЕЧАТНИКА  
САНКТ-ПЕТЕРБУРГА



Издано в 1882 году в Санкт-Петербурге

Doscientos setenta y dos maravedis.

SELLO SEGUNDO, DOSCIENTOS  
SETENTA Y DOS MARAVEDIS,  
AÑO DE MIL OCHOCIENTOS SETENTA Y DOS.



1200023980

~~10~~

Tea 1-15-5


Las Cuentas del Gran  
Capitan.

---

Acto 3.º

OFFICE OF THE SECRETARY OF THE ARMY  
WASHINGTON, D. C.  
JAN 15 1855

1855



Docientos sesenta y dos maravedis.

SEPTO SEPTIMO, DOSCIENTOS  
SESENTA Y DOS MARA-  
VEDIS, AÑO DE MIL OCHO  
CIENTOS SETS.



46  
2  
Salon.

Salen el Rey el Conde de Benavente, Alcañiz Gut.  
y soldado y acompañamiento.

---

Cond... Cuervo Felipe el hermano,  
gran Señor.

Rey... Cuervo he sentido  
tan gran falta.

Cond... Buena hija  
inhábil al ejercicio  
en Gobierno de Castilla  
ha quedado, porque ha sido  
tan terrible el sermimento  
de su magestad, que el juicio  
le ha lastimado esta falta.

Gutier... De Castilla los unieron  
y los Grandes...

Rey... ¿Que pretenden?

Cond... Que han de pretender, invicto  
Señor, si ves a tu nieto  
Catalán, tan fiero y tan moro,  
que al Reyno de Castilla

por tu natural benigno,  
por tu clemencia te encargues,  
por tu sangre, y por ti mismo:  
En fin que a Castilla vuelvas.

Rey... Conque yo estoy à mi arbitrio:  
cuentra, Filipo vivia,  
el Castellano Distrito  
intentaban arrojarme  
à gran presa: en el conflicto  
seru falta, hechan ya menor  
mi conducta: si han caeido  
que soy hombre que me deso  
mandar à agenos caprichos,  
yo los desengañaré.

Cond... Como?

Rey... Caxando el oido  
à megor que mas los hace  
el interes que el cariño.

Aran... tambien Napoles importa

Cond... Y tambien habra camino  
à deparlo asegurado

Atacan... Una vez que al Rey ha visto,  
No se como

Cond... Cluchan tropas  
Lo logran y un buen Caudillo

Atacan... El mejor Capitan, es  
el Rey proprio.

Rey... Eso es lo fijo,  
que el Rey la vida suple  
las Ciudades y Castillos,  
mas vamos a lo que importa:

Atacamo Coloma idon, Qu. Atacamo y sola.  
y vos os quedad en tierra

Cond... Si el Rey el dictamen mio (ap  
no sigue, me ire a Castillo  
otra vez; y asi he cumplido.

Rey... Que os parece de la muerte  
de mi yerno?

Cond... El adon impio,  
Señor, le puvo a Castilla  
de un monarca esclarecido,  
pero haviendo vos quedado

aun tiene ese daño alivio.

Rey... Eso decís? Pues haría  
dejarla sin castigo?

Cond... A Cartilla?

Rey... Si, a Cartilla.

No quiso hecharme? No quiso  
verme a muerte? Pues ahora  
me toca darle indicio,

puesto que me han despreciado  
esto mucho que han perdido

Cond... Señor, no debe en los Reyes  
hacer el temor su oficio:

son imagenes a Dios;

y en Dios, Señor, es lo mismo  
ver el arrepentimiento,

que perdonar el delito:

por Dios, por tier, o por ciento

que hayan la culpa temido,

no lo han a pagar los Pueblos

que en adoraron rendidos;

mayor vanidad es dejar

La ingratitude, pues al vino  
vsta ofensa, el esplendor  
luce mas el beneficio;  
y así::

Rey --- Bien está: Y pues es  
á todo acudir preciso  
es leyendo memoriales. ¿sientase el Rey.

Lee Pue.<sup>C</sup> --- Fabio, Comador del Tico,  
dice, que el gran Capitan  
entregar, Señor, le hizo  
ciento y veinte mil ducados,  
sin que huviere recogido  
mas recado que la orden.

Rey --- tal temacidad no he visto:  
todas los dias sobre esto  
me repiten los mal quistos  
con el Duque memoriales:  
adelante.

Enfer. --- Le he servido,  
Señor, con vos me ha logrado  
el empleo en que me miro

y le oye estas son envidias  
Rey... Decid, que vuestro ejercicio  
no es hablar, si no en preguntar  
lee Gu.<sup>o</sup>... Señor, tened advertido  
que son las contribuciones  
que el Virrey en sola cinco  
meses sacó en la Calabria  
numero tan excesiua...

Rey... Desado: hay mayor cuidado  
de averiguar sin motivo  
las acciones de los otros?

Cond... Como no hallan los malignos  
en su lealtad senda, buscan  
en su manejo el Requinio  
para la ofensa.

C. Fadi... Señor?

Rey... Que hay, Conzador?

Fadi... Que he cumplido  
lo que me tenein mandado,  
y el cargo esta concluido,  
que se hace al Gran Capitan.

Rey... ¿en grande?

Jabr... Yo excentifico

que lo es tanto, que aun excede  
à lo que havia presumido.

Rey... ¿que tanto sea?

Jabr... Señor

lo que consta por los libros  
para ve trece millones  
ve escudos.

Cond... esto es desperdicio

para conquistar un Reyno  
tan opulento y tan rico.

Rey... si lo es, Conde, porque muchas  
remesas se han consumido:

Yo entoy satisfecho, pero  
con el cargo no cumplimos  
el nuestro empleo, no siendo  
à los varallos que han sido  
los que lo pagan patente  
la distribucion, ni al mismo  
que lo expendio le es a otro

que no corrae lo que se hizo  
u tan crecido caudal.

Yo le mandare, Fabricio,  
al Duque, que de el dexargo

Fabi. ... Señor, cumpliendo conmigo  
y con los...

J. D. Gonzalo

Rey ... Va en buen hora.

Fabi. ... Ya he logrado mis deseos. (U. 6)

Gonz. ... Va Fabricio con el Rey

mi soluto le miro:

que sera esto? Vive Dios,

que tengo mil enemigos,

y hasta que me enfade un dia

no he u poder reprimirlo

Rey ... Porque?

Gonz. ... Gran Señor?

Rey ... Que es esto?

tanta ausencia? tal retiro?

Ya os hechaba menor.

Gonz. ... Solo,

gran Señor, por via de decir

en favorer se puede  
dar precio tan peregrino  
como no citar cada instante  
à vuestro pie.

Rey... Dique amigo  
aquí estábamos tratando  
eso que à vuestro servicio  
importaria mas. Cartilla  
con la muerte à Filipo  
nos pide que alla váramos

Com.<sup>o</sup>... Pide bien; yo se lo fio

Rey... El Conde es otra opinion  
y atender á un aduio.

Com.<sup>o</sup>... Y dice muy bien el Conde.

Rey... Yo á mi lado si necesito

Com.<sup>o</sup>... tambien ero es acertado  
porque la espada q.<sup>a</sup> cito  
aun embainada Señor  
da respeto en qualquier sitio

Rey... si à Napotes las espaldas  
buelvo; no se si al peligro

la deve experimentar.

Com.<sup>o</sup>... Va bien que  
los paños se han fenecido.

Rey... Puer qual de mis Generales  
o parece que en el dho  
reputacion y prudencia  
podria, si una vez salimos,  
tener seguro este Reyno?

Com.<sup>o</sup>... Señor, si verdad os digo  
con otro Gran Capitan  
teneis en conseguido.

Rey... Donde está ese?

Com.<sup>o</sup>... Puer yo a otro  
no fiara, vive Cristo,  
<sup>Reyno</sup>  
~~Reyno~~ bien conquistado.

Rey... Puer siendo el falta el precio  
un, otro en guerra que quede.

Com.<sup>o</sup>... Otro? A ver si descubrimos  
otro: Si; el Duque de Sora.

Rey... No veis que ambos uno mismo  
son?

Com.<sup>o</sup>... Puer no enuentro, Señor,

7  
quien queda con este oficio.

Rey... Pues no tengo Generales?

Gom.<sup>o</sup>... Vdo Señor, hombres muy dignos

de un baston, y una Corona,

teneis, Señor, valientes,

nobles, valientes, discretos,

recatados, aduertidos,

pero tan afortunados

como yo, que hayan sabido

mover la flema Española,

penetrar al enemigo

las Castelas, y atreviense

contra los opuestos juicios,

el don batallas sin gente

con movimientos distintos,

atolondrar los contrarios

hasta asegurar el tiro,

es parece que es tan facil

hallarlo, Señor invicto?

es bien, que hablo con un Rey

que es entendido, y a fino.

politico tiene el nombre;  
consultan a vos: no es fiaso  
que aunque Yo lo diga, no hay  
hombres que tengan un mixto  
de estas prendas facilmente?

Porque yo poder percibo

Rey.... Juzgo que decir verdad.

Gom.<sup>o</sup>... Es menester dividimos:

Vos en Cartillas, y Yo aqui,  
y esta igual el equilibrio.

Rey.... Esta repulsa a llevarle  
me da impulso mas caecido.

Y si os quedais vos, que gente  
necesitais?

Gom.<sup>o</sup>... Imagino  
que ~~serian~~ <sup>bastarian</sup> diez mil hombres.

Rey.... Y si otro dejar elijo?

Gom.<sup>o</sup>... Con quarenta mil Infantes,  
y ~~los~~ <sup>bien</sup> fuertes, guarnecidos,

y con quinze mil Caballos  
como el sea muy bien quinto,

no dexará de perderse  
mas no será de improviso.

Rey.... ¿Qué decir?

Gom.<sup>o</sup>... Señor, el nombre  
de un General que es temido  
vale por muchos Soldados,  
y mas teniendo vecinos  
tan gloriosos, tan valientes

Rey... O'ro, Duque; vos vais conmigo

Gom.<sup>o</sup>... Para mí lo propio tengo  
en Napoles que en Egipto:

certad por donde quisierais

no. Basta en eso obra la envidia  
como en lo demás

{Vane.

Rey.... ¿Supuesto que habeis sido  
leed en memoriales:

yo vuestro honor solicito;

mirad si será razón

que se diga habeis temido

caudales a vuestro cargo

sin seros distribuidos

(V.º)

Com... Hasta en eso obra la envidia  
como en lo demás — (6<sup>o</sup>)

Pon<sup>o</sup>... Que miro!

Buen bien contra mi son  
la devoridad la envidia  
todo en memoriales

Don Diego Garcia... Vende que andan envejecido  
con el Rey, no puedo veros,  
con tanto como os estimo

Pon... Yo cuento? A fe que soy  
muy diestro en el ejercicio!

Garcia... ¿sabeis contar?

Garc... No, Señor, como un pollin,  
el tuse que vein Mal de a ocho  
me confunde los sentidos

Pon<sup>o</sup>... Pues bueno estoy yo! Eso es fuerza  
con tanto como he <sup>seuido</sup> ~~suido~~  
aprendido oficio nuevo

Garc... ¿nuevo? Y qual es

Pon<sup>o</sup>... Señor mio,

Concedme.

Garc.... Oloria en meteis

en cuencas y en embuteimón:

Tom.<sup>o</sup>... El Rey manda que le dé  
su vida u lo expendido  
en la toma de este Reyno.

Garc.... Pues si todo esto está escrito  
en hojas de espada, siendo  
la sangre que se ha vertido  
la tinta, que el Espadero  
vaya explicando el guarismo

Tom... Garcia que hemos de hacer?

Garc... Que hemos de hacer? Pues maldito  
sea el dinero, y el vergante  
que le fabricó, y quien le ha visto.

Tom.<sup>o</sup>... Voy a buscar papeles

Garc... Ciudad que habeis e aturdiado  
y enre tanto garabato  
habeis expender el juicio

Tom.<sup>o</sup>... En forero

C. D. Tab.... Señor Duque.

Gom.<sup>o</sup>... ¿Que quereis?

Tab.... El Rey me ha dicho,  
que yo y utramio os tomemos  
las cuentas.

Gom.<sup>o</sup>... Ya os he entendido.

Tab.... Señaladnos ::

Gom.<sup>o</sup>... Bien está.

Garc.... Dis, lo que yo os suplico  
es, que quando creéis despacio,  
si quereis llevar un chialo,  
lo admitáis a mí, que no es  
menester darneuevo.

Tab.... Como conmigo ::

Gom.<sup>o</sup>... Garcia

que es esto?

Garc.... Lo dicho dicho.

Tab.... Utradeced a este puesto

(Ved. Gom.<sup>o</sup>)

Garc.... Espero el habladorcillo:

con efecto, él va a dar cuentas

S. Pelen... Gracias a Dios que contigo {muy apremio.  
he encontrado

Garc... ¿So boricacho?

Pel.... Oye vñ. no lo escupieron  
ninguno


Garc.... Pero vñ. se hace  
siempre la barba con vino

Pelon.... Lo que es hoy no lo he probado,  
y estoy que me debauciro:  
mi amor:-

Garc.... Ven acá, vinaple,  
destate das un pellusco  
y toma un ditton

Pel.... No quiero  
dejar me amenacear vivo;  
Nevén los diablos tus dedos:  
yo mi carne entre cuchillos?

Garc.... Anda que ya estoy sin fuerzas

Pel.... Usted me oye, ¿so Sanginon,  
el Ricado? 

Garc.... Di.

Pel.... Cñi amo,  
que quiere hablarte me dirá.

Garc.... Puer dile, hijo veni alma:: { Felizcale el  
Pel.... Uy san cricario bendito, } braro.

que me arrancan el lagatto.

Garc.... Me aqui entoy

C. D. Juan.... Como das gritos  
en este sitio, Felon?

Pel.... Si me dan en este sitio  
tormento, no he a gritar?  
peria el alma que me hizo

Juan.... Garcia, ya va la noche  
tendiendo su manto hombrío,  
y hemo los dos al terrero  
averir.

Garc.... Me venatino!

Juan.... Julia y Enrica aromadas  
suelen estar::

Pel.... me ha partido  
el braro.

Juan.... ¿Las vejas veél

Garc.... Y hemo ve ir a hacerlas mima  
a obcuras?

Juan... Puer y que importa?

Pasc... Padeceremos cuquillo;

mas si sale alguna dueña

y algun Nequero le diga,

quien ha de haver que me abuelva

de tan horrendo delito?

Juan... Verid, no seai porfiado (vame,

Pelon... ¿do te tragara el abismo?

que no me pueda vengar!

¿do te diera un tabuadillo!

Puer una trampa he de armaste

cenque ha de quedar corrido:

bien sabe Dios que te tomo,

que rino te hiciera amico

Ca. 2.º

Jardin con M<sup>ca</sup>: <sup>en</sup> Julia, Emica, y Picheta <sup>no ca</sup> y d. v. m.

Chur... <sup>ca</sup>

¡Al que amando muere,

obscuro.

y en dulce poesia

¡Cun dia a otro dia,

por alivio quiere:

¡Vener que aconsejar,

que quiera y espere?

Enri. --- ¿Que humor está el Tardín!

Jul. --- Cobarde y bella,  
subtituto en el sol qualquiera entrella,  
segun builla oportuna,  
á penas el espuezo de la Luna

Enri. --- tambien la luz es gala de la noche

Piche. --- ¿Atengome á la luna q. trae coche,  
y sin cercar, que yo si le lojiara:--

Jul. --- ¿Que hicieras?

Piche. --- ¿Que? Andubiera ó Reventara,  
porque en eso hay dos gustos liengeros,  
pasear y maltratar á los Cocheros.

Enri. --- ~~La Reyna divertida  
con la musica queda, prevenida  
con festsos.~~

Jul. --- ¿A mí, solo mis quejas  
á divertir me usan á estas veces  
la ausencia de D.<sup>no</sup> Juan

Enri. --- tanto le quieres?

Jul. --- todas sonas extremo las mugeres.  
Pente he sentido humana,

como casualidad a la ventanad

podemos arriamarnos

Piche... Di que es fabricar...

Juan... Por que?

Piche... Por arriamarnos.

para que es era parataca?

Enri... sigue

esta tenda: aun la musica proviene.

(vame.)

unus. Co...

amor, que me dicen V...

En, w...  
S. D. Juan,  
si

Diego Garcia, y Pelori con espadas y rodela  
embroidados.

Juan... Heomoro pano! Parece

que venimor a una empresa  
e mucho surto, cargador  
e entacones y rodela.

Pel... Yaun algo mas a estas horcas  
traigo.

Juan... o miente la idea,  
o siento a la resu mudo

Pel... Como e que cargen sedas  
por que musica e faldas

es mejor que te viuelo  
Garc... Esto te marchar á pausas  
vive Dios que me recibas. { en  
Tul... Enrica descubre algo? } 1. a la 1<sup>a</sup> Ju  
Enri... tres bullos aqui se acercan } lia Enr. y Picheta

Tul... Como que se hace al descuido  
quedes tu toner Picheta.

Pich... Jesús, como temo el pecho! { tone

Pel... No te acozaran por mas señas.

Juan... Ellas son: quereis negar?

Garc... Yo á que he de ir, si para estas  
ceremonias de berrero  
soy lo propio que una berrida?  
Yo á obscuras á enamorar?  
No con una achá y dos velas  
encendidas, sabie Yo  
hallar ni una fiolera:  
Negad vos.

Juan... ¿Bunque la noche { a la 1<sup>a</sup> }  
soto las sombras dipensas

2.º  
mal puede ocultarse el día,  
que a pesar de las tinieblas  
hace bien a aquellos yerro,  
el sol encuentra belleza.

Garc... ~~eres~~ toma lo que allí ha merchado!  
eres para mi mollera,  
Peton.

Pel... tu con las manazas  
concluyes lo que argumentas.

Jul... cual acreditais lo fino  
a vuestra pasión atenta;  
que pues distingue entre sombras  
no tiene mucho de ciega:  
quien viene con vos?

Juan... Garcia.

Enri... Pues que teme, q. no llega?

Juan... Garcia, que Enriaca aguarda

Garc... Hombre, yo hablo q. es de guerra,  
y este entilo palaciego  
quiere mucha sutileza

Pelón... Voces rumbosas y à ello. { Ulega Garcia  
Enri... Parece, segun es uenta } à la repa.

hablanme que ya son otro.

Garc... Señora, son mui vteras;  
y quando à vos comparadas  
las roras, las aruensas,  
los Claveles::

Pel... Eio es lindo

Garc... Los jasmimes, las violetas::

Pel... Hombre era en conversacion  
ò parave?

Garc... Son tan vueltas:-  
si se donde ~~has~~ ir à parcar  
me lleve el diablo: que bella  
emalada iba ibanando!

Enri... Prosequid

Garc... si yo supiera  
que otro mas que Yo os amara  
me quitara esta cabera

Juan... Qué hacen?

Garc... Hablo e temeroso,

no me vaya vñ. à la lengua

Enri... Credo a vuestro afeto.

Garc... Yo os amo à toda conciencia

Jud... Parece que siento ruido

retirado.

{v.º lan 2.

Pelón... De paso: ha Reyna;

{Ulega.}

aquí está Pelón que os tiene  
un amor que se lan pela.

Piche... No debdo correspondier

à tan mín correspondencia. (v.º)

Pel... Correspondencia no deñ,  
que son una correspondia.

Garc... Se fueron?

Juan... Si.

Garc... Pues qué haremos?

Juan... Esperemos à que vuelvan

Pel... Quando armar este fantasma  
podré, que traigo dispuesto  
para vengar el pellico.

Garc... Si vuelven no hablo con ellos.

Juan... Por qué?

Pasc... Porque ya gasté  
explorer epuenta y media,  
y no se por donde hechar;  
sino es que otra me metá  
á velguimista, y la enamoré  
por metales y por piedras.

Pel... No es mejor á Boticaño,  
y embocarle dos recetas,  
diciéndola; *explendor subuuni  
capitorum beuui erat?*

Pasc... Byron, que va que te doy?

S. Valcario... Pues ya vela conferencia  
con el Rey hemos salido:--

Exo. Tabo... Pues mañana la tarea  
de las Cuentas que da el Duque  
por la mañana se empieza:--

Uca... Por el ternero anni Casá  
mas el camino se abrevia

Tab... Dispuesto quien esta noche  
dejar los papeles.

Piche... Era

en  
J. ala reza Julia Ent. y lib.<sup>a</sup>

la arma falsa.

Tul... Cè, D.<sup>no</sup> Juan.

Juan... Me enuicho, Cielos! No es esto

{Ulega}

la voz de Julia?

Tab... Parece

que hay mugeres en las rezas.

Tul... Uora me ha dicho un Guardia

que el Rey mañana se cuenta:

si es verdad que vuestro amor

al fin decoroso anhela,

que debe; el pedirme al Rey

era la mas breve senda;

pues con eso semi padre

burlamos la vana y necia

opinia que ha de hacer

a este intento Rintencion

Juan... Dd.

Tul... No puedo esperar me.

Emi... U Dios, a Dios.

{Vame}

Juan... Tente buena

en las resas; mas que veo  
Garc... cuéntas estabamos bueltas  
las espaldas:-

Urcan... Oh hija ingrata!

Garc... Con las dos trancaron piedad  
dos hombres

Fabr... Venen que el logro  
Negue a vuestras ideas,  
lograre yo daros muerte.

Urcan... Haced al revés la cuenta

Garc... El uno al otro se embuten.

{ Niñen urcanio  
y d. Fabr.?

Juan... Reconocelos es fuerza.

Garc... Si y Pues irdenalabrando  
que en hechando a tierra,  
para ir a verlos en casa,  
me hecharé los dos acuestas:  
ah infames!

---

Emprenden D.<sup>no</sup> Juan y Diego Garcia a cuchilladas

Fabr... Aunque traigan  
compañia q. de dependencia

Urcan... Aunque de dependencia el mundo:-

Fabr... No es libreria

Urcan... De mi derecha

venen despues

Juan... villano...

Peton... Utra logro yo mi idea

Garc... Pere a la sombra

S. D. Romo... Que enucho!

En es tenero pendencia?

Hay tan gran bellaqueria!

Cantigan el hecho es guerra.

Juan... Uo fugais cobardes.

Urcan... No es fuga

Fabr... Si queres sacaron fuerza

verte agrado

---

Vame acuchillando D.<sup>no</sup> Juan Urcanio y D.<sup>no</sup> Fabricio, y  
quedarme D.<sup>no</sup> Gonzalo de Cordova y Diego Garcia Ximena

---

Garc... Por cierto

que hallé gente a mi tierra

no he visto mas fuerte brava.

Gonz... El Demonio el que pelea

conmigo que aun vive y van

tres cuchilladas con esta?

Garc... Como ya no le he partido  
espada bravo ny rodela?

Gom... Como aunque sea un peñanco  
no le abate ni violencia

Pel... Ay que se acerca Garcia?

Garcia?

Garc... La boca cierra

villano

dejan a tener

Gom... Ya yo decia,

hombre o diablo, que tu eras,  
que otro bien seguro estaba  
que a mi se defendiera

Garc... Señor?

Gom... No soy

Garc... Pues que es esto?

A que viene Vuecelencia  
al serrero?

Gom... Lindo chiste!

me hacen la pregunta misma  
que yo os he a hacer?

Garc... Por cierto,

vuecelencia galante!

a lindo tiempo.

5

Gom.<sup>o</sup>... Paredes

el que las hace las piensa;  
yo he llegado casualmente.

Pare... Aquí es menester cautela: Cap.  
pues yo también.

Gom.<sup>o</sup>... ¿y pudisteis

saber, quien la desvergüenza  
tuvo de lidiar aquí?

Pare... Si a los dos viniendo de par  
y escapen, como es posible?

Gom... Pues a cara d'ad la buelta,  
y disimulad

Pare... ¿ver?

Gom.<sup>o</sup>... Yo voy a una diligencia,  
que quien cuenta ha de dar  
no es justo...

Pare... Qué?

Gom.<sup>o</sup>... Que se duerma:

idos y callad: a Dios.

sin duda, casual contienda

fue: vamos á lo que importa ¡Vase!  
Fel... Ahora la mia entrada.

Arma unos pantalones con sombrero con ~~ambos~~ y capa

Pare... Pícaro, como te atreves  
á nombrarme?

Fel... Usted se tenga  
no me hable gordo, que aun no  
se me ha olvidado la puerca  
que hizo en mi brazo el martín  
con manaca podencia.

Pare... Pícaro, pues como :-

Fel... Calle

que aunque yo por mí no pueda  
defenderme, desps á espaldas  
quien por mi justicia buelva:  
Caballero

Pare... Ha borrachon!

Fel... Deracedme la Cabera  
á ere fanearmon que suaga  
~~que~~ que no hay quien se la entienda.  
bien está; mas yo me voy

id, y dexadlo á mi cuenta.

Ea seo guapo, aqui tiene  
quien se las mulla: no sea  
muy grande el chialo: it á gеме:  
de á gеме. Basta: loquela

Garc... Bribon, aguarda.

Pel... Vhi le deso

quien le daia la Respuesta. (v.)

Garc... Dice bien, que alli esta un bullo:



son son el senor badea  
que hace á este picaio espaldas?

yo me respondeis? pues esta

cuchillada en guitarra

el cuidado y la verguena.

{ Dale una cuchillada  
y cae el almatorte }

Pero que es esto? Hay bufon

semejante! Una compuesta

farsa y palo es

y á trapon: Bien se venga,

que me ha dejado corado;

pagaramme la insolencia

vive Cristo! Donde habia ido  
D.<sup>n</sup> Juan, que ciegos se empeñan  
traer aquellos hombres; pero

ya el velva espance vinieron  
su dorado tociler;

y por estas tres merma

ves en el quarto & enfrente

tres hombres junto a una mesa,

y uno es el gran Capitan:

yo tengo de ir por la puerta

de Palacio a ver que es esto.

~~Me hana allí?~~ Quando <sup>parezca</sup>

D.<sup>n</sup> Juan sabie por extenso

en que paso la pendenia. (V.<sup>o</sup> Q.<sup>o</sup> Clar.)

Quarto ad.<sup>n</sup> Gonz.<sup>o</sup> aparecen este, Uscano, y D.<sup>n</sup> Fabricio  
sencados a una mesa con papeles y Uscano & exivir

Gonz.<sup>o</sup>... Leed el cargo

Uscan... Dividieron

la obscura noche funesta.

Fabri... Plano engaño! ¿pues el Rey

7  
no encargó esta asistencia  
despues....

Gonz<sup>o</sup>... Con quien hablo? El cargo  
en he dicho que se lea.

Fabr<sup>o</sup>... Ya en obediencia.

Gonz<sup>o</sup>... Cuidado

que gaste poca paciencia.

Fabr<sup>o</sup>... Ciento y treinta mil Ducados  
se en remitiéron a Letras  
de Valladolid.

Gonz<sup>o</sup>... Es ciento.

Fabr<sup>o</sup>... Con el Capitan Requena  
ochó mil pesos; mal dize:  
ochenta mil.

Gonz<sup>o</sup>... Que lo sean

que para el buen pagador  
lo mismo es ochó que ochenta  
adelante.

Fabr<sup>o</sup>... De Calabria  
contribuciones y Rentas  
montan tres millones, y once

mil.

Gom<sup>o</sup>... ¡Terrible que flemma!

¡No hay suma!

Jabr... Si señor

y aquí al pie se demuestra.

Gom<sup>o</sup>... Veamos, a ver que multa

se alcance en aguentar cuentas

Jabr<sup>o</sup>... trece millones e ochocientos.

Gom<sup>o</sup>... Y no más que era minero?

cuando se han comido las tropas

tanto tiempo a corta agenda

y en país contrario; gracias.

¡Buena diligencia!

el libro.

{al p.<sup>o</sup> Garcia}

Panc... ¡Que es lo que veo!

El gran Capitán es el

libro, según las historias

que haríamos inmortal.

Panc<sup>o</sup>... también yo tengo papeles:

escrivid

{Escribid. Jabr<sup>o</sup> en el libro}

Panc... Yo les metiera

en la cabera los libros

y una dita Breve y Ncia.

Gom<sup>o</sup>... Memoria de lo gastado

En Conquistos que me cuentan

Sangre, vigilias, y sueros.

Tabi<sup>o</sup>... Ya está, diga vuecelencia.

Gom<sup>o</sup>... Por millones en espías.

Atcan... Santa ruma!

Gom<sup>o</sup>... Y es pequeña:

por falta de espías suelen  
perderse grandes empresas.

Era menester pagarlas

para q.<sup>e</sup> despues bowieran;

que aunque no dan las victorias

les van cubriendo las sendas.

Tabi<sup>o</sup>... Ya está.

Gom<sup>o</sup>... De porvora y balen,

cien mil Ducados.

Tabi<sup>o</sup>... Pudieran

comprarse muchas

Don... Saved

que aprovechamos las mermas  
que nos hizo el enemigo;

tantas, y tan grandes eran,

que sino, gastamos tantas

que no tiene el Rey hacienda

para pagarlas.

Don... No le

que si los de ella merca

estuvieran en las filas

tan despacio no estuvieran.

Don... En Guante y ambas, cien mil  
ducados.

Fabr... Hablais de veras?

Don... Escriba lo que le digo:

pues despues de una repuega

en que se conte y siete mil

muestras en el campo quedand

y encima de ellas no se as;

para evitar que no diera

una peste el mal olor,

no fue justa providencia  
darles graneros, y que ya  
que no coman, que no olieran?  
Vn. Señor Comisario,  
nunca ha oído carne muerta?

Jubi.º... Vn. Señor.

Gom.º... Bien se conoce

Prorisa: ciento y setenta  
mil ducados de aderezos  
de campanas.

Aran.º... Esta es nueva  
práctica.

Gom.º... Si cada día

una victoria celebran  
el Rey, se dieron tal premio  
en sacristanes a hacerlas  
pedazos que fue preciso  
renovar a las Iglesias  
las antiguas, y aun hacer  
para el caso algunas nuevas.

Garc... Y no se cuentan los días  
que en las cárceles se recibían

Gom.<sup>o</sup>... Para emborrachar las tropas  
el día de la pelea  
medio millon de aguardiente

Fabr.<sup>o</sup>... Prevención española!

Gom.<sup>o</sup>... Y cuerdas:

pues como quería Vm  
que la cara descubierta  
fueren á beber la muerte,  
porque un hombre se lo videna  
hombres comunes (que al noble)  
es su honra la que le lleva)  
sino es estando borracho?  
que en su juicio no lo hicieran.

Urcan... Decir bien.

Garc... Ir á morir;  
ahí es una vagatela!

Gom.<sup>o</sup>... La cura de los heridos,  
prisioneros de una guerra

tan larga, millon y medio;  
y por los que muertos quedan  
y otros son porque no fiera

Dios, buena fortuna, en misas,  
que sin Dios nada se acierta.

tres millones en supragio.

Jabi.<sup>o</sup>... Supragio?

Pom.<sup>o</sup>... Pues el que queda

muerto, no basta que haya  
parado con las miserias  
a soldado un Purgatorio  
en vida que es tan molesta?

le hemor a dejar allá

que otro Purgatorio tenga

Atan... Decis bien

Gal p.<sup>o</sup> el Rey.

Rey p.<sup>o</sup>... Vengui' está el Duque;

la hora a marcharnos Vega,

y he a llevarle conmigo

Jabi.<sup>o</sup>... Señor, ya crece la cuenta

tanto que alcanrais al Rey

en mucho caudal.

Gom.<sup>o</sup>... Utun queda

mas: poned ay cien mil cuentos.

Jabi.<sup>o</sup>... De qué, Señor?

Gom.<sup>o</sup>... De paciencia Lebant.<sup>e</sup> y arrojó la moneda  
y aguantar á que el Rey mande,  
que cuentan de, quien se precia  
de tan desinteresado,  
que ha vendido sus preces,  
su plata, y su patrimonio,  
por sustentarle sin quejas  
sus tropas, á quien no ha dado  
pagos, premios, ni asistencias,  
y él sabe::

S. el Rey... Veni en la verdad; Y por el otro lado  
pero he querido q.<sup>e</sup> vean Niego Garcia.

vuestra integridad, aquellos  
que de acusar no desan;  
treinta mil pesos te doy  
sobre Napoleon & Centa

Gom.<sup>o</sup>... Conque te des por bien servido,

Señor, mi dicha es completa.

Y puesto que tantas honras  
debo a tan alta grandera,  
una he a pedir.

Rey... ¿Mal?

Tom<sup>o</sup>... Que a Julia me dé tu vterced  
para D.<sup>n</sup> Juan mi sobrino.

Rey... Solo falta quitar ella.

Tom<sup>o</sup>... Yo pido, Señor, a Enaica

Rey... Quando una tan bien se emplea  
no mego a envidia... vtra es bien  
pues todos contentos quedán  
que a Castilla yo me parece  
ya que tanto me merean.  
Vn en vtrades quedad,  
Dunque, solo porque vean  
envidiosos mal contentos,  
que su tirón no hacen mella  
en los varallas leales;  
y que todo Rey merea

abatiendo la importura  
encuiclar a la inocencia.

---

*E*

Aprobada. Mad. 25 de Diz. 1781.

*A*

A

SESENTA Y DOS MARAVEDIS,  
AÑO DE MIL OCHOCIENTOS Y  
SIETE.



1200023989